

Magnifying Glasses with LED InnovaGoods -

InnovaGoods®

immediately. Keep new and used batteries out of reach of children. If you think the batteries have been swallowed or introduced to any part of the body, seek immediate medical attention. Do not allow children to change batteries without adult supervision.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Battery: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 separate LEDs
- Magnification: 180 %
- Silicone nose support

User's Manual

INSTRUCTIONS

- Position the Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® on your face and adjust the distance with the object until you find the clearest working view.
- Slide the switches (1) to switch on the LED lights.
- To change the batteries, slide the cover (2) of each arm as shown in the illustration. Remove the used batteries and place 2 new batteries between the LED contacts. Close the cover on each arm.
- If you wear prescription glasses, position the Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® on top of these.
- These glasses are not prescription glasses, do not use them as such. Only use them to increase vision at specific times.

FRANÇAIS

AVERTISSEMENTS

IMPORTANT : CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS POUR CONSULTATIONS ULTÉRIEURES. Ne pas mélanger des piles neuves et vieilles dans le compartiment piles. Retirez la batterie si vous ne pensez pas utiliser l'appareil pendant un certain temps. Ne pas exposer les piles à de hautes températures ou à la lumière directe du soleil. N'essayez pas de les ouvrir. Ne les jetez pas dans le feu, il existe un risque d'explosion. Essayez-le avec un chiffon légèrement humide. Ne pas utiliser de produits ou de matériaux abrasifs pour le nettoyage. Ne le plongez pas sous l'eau ou d'autres liquides. Ne le touchez pas non plus avec les mains mouillées. Ne pas l'utiliser près d'une source d'eau ou d'endroits humides. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique. Utilisez l'appareil uniquement pour l'usage prévu. Gardez l'appareil au sec et exempt de poussière. N'utilisez pas l'appareil si celui-ci est endommagé et n'essayez pas non plus de le réparer vous-même. Vous risqueriez de vous blesser ou de l'abîmer. Ce produit n'est pas un déchet ménager, merci de suivre les règlements environnementaux en vigueur pour son recyclage. Lisez les instructions avec attention avant la première utilisation. Conservez le manuel pour une consultation ultérieure. Veuillez jeter ce produit conformément à la directive européenne 2002/96/CE. Renseignez-vous sur la législation locale en matière de recyclage des produits électriques et électroniques. Ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Le respect de ces indications permet d'éviter des conséquences négatives pour la santé humaine et l'environnement. Ce produit contient une pile bouton. L'ingestion d'une pile bouton peut provoquer des brûlures chimiques internes, la perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent

se produire dans les deux heures suivant l'ingestion. Jetez immédiatement les piles usagées. Conservez les piles neuves et usagées hors de la portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont été ingérées ou insérées dans une partie du corps, consultez immédiatement un médecin. Ne laissez pas les enfants changer les piles sans la surveillance d'un adulte.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Pile : 4 x CR1220 (3 V)
- 2 LEDs séparées
- Grossissement : 180 %
- Support de nez en silicone

INSTRUCTIONS

- Positionnez les Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® sur votre visage et ajustez la distance avec l'objet jusqu'à ce que vous trouviez la vue de travail la plus claire.
- Faites glisser les interrupteurs (1) pour allumer les lumières LED.
- Pour changer les piles, faites glisser le couvercle (2) de chaque branche comme indiqué sur l'illustration. Retirez les piles usagées et placez 2 piles neuves entre les contacts des LED. Refermez le couvercle de chaque branche.
- Si vous portez des lunettes de vue, placez les Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® par-dessus celles-ci.
- Ces lunettes ne sont pas des lunettes de vue, ne les utilisez pas comme telles. Utilisez-les uniquement pour augmenter votre vision à des moments précis.

ESPAÑOL

ADVERTENCIAS

IMPORTANTE: CONSERVAR LAS INSTRUCCIONES PARA FUTURAS CONSULTAS. No mezcle pilas nuevas y usadas en el compartimento. Si no va a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, extraiga la batería. No exponga las pilas a altas temperaturas o a la luz solar directa. No intente abrirlas. No las arroje al fuego, existe riesgo de explosión. Limpíelo con un trapo ligeramente humedecido. No utilice productos ni materiales abrasivos para su limpieza. No lo sumerja en líquidos. No lo manipule con las manos mojadas. No lo utilice cerca de ninguna fuente de agua o en lugares húmedos. Únicamente apto para uso doméstico. Utilice el aparato únicamente para las funciones que se ha diseñado. Guarde el dispositivo en un lugar seco y libre de polvo. Para evitar riesgos, no lo utilice si alguna de sus piezas está dañada ni lo desmonte o intente reparar. Este producto no es un residuo doméstico. Siga las normativas medioambientales vigentes para su reciclaje. Lea detenidamente las instrucciones antes del primer uso. Conserve el manual para consultas posteriores. Deseche este artículo conforme a la normativa europea 2002/96/EC. Infórmese sobre la legislación local de reciclaje de productos eléctricos y electrónicos y sigala. No deseche este producto con la basura doméstica. Seguir estas indicaciones contribuye a evitar consecuencias negativas para la salud humana y el medio ambiente. Este producto contiene una pila de botón. La ingestión de una pila de botón puede causar quemaduras

químicas internas, perforación de tejidos blandos y la muerte. Pueden producirse quemaduras graves en las dos horas siguientes a la ingestión. Deseche inmediatamente las pilas usadas. Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Si cree que las pilas han sido ingeridas o introducidas en cualquier parte del cuerpo, solicite atención médica inmediata. No permita que los niños cambien las pilas sin la supervisión de un adulto

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Batería: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 LED independientes
- Aumento: 180 %
- Soporte nasal de silicona

INSTRUCCIONES

- Coloque Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® en el rostro y ajuste la distancia con el objeto hasta encontrar la visión más clara de trabajo.
- Deslice los interruptores (1) para encender las luces LED.
- Para cambiar las pilas, deslice la tapa (2) de cada patilla como indica la ilustración. Retire las pilas usadas y coloque 2 pilas nuevas entre los contactos de LED. Cierre la tapa de cada patilla.
- Si utiliza gafas graduadas, coloque encima Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®.
- Estas gafas no son gafas graduadas, no las utilice como tal. Úselas únicamente para aumentar la visión en momentos puntuales.

DEUTSCH

WARNUNG

WICHTIG: BITTE BEWAHREN SIE DIE ANLEITUNG FÜR SPÄTERE RÜCKFRAGEN AUF. Verwenden Sie nicht neue und gebrauchte Batterien gemischt. Entfernen Sie den Akku, falls Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden. Setzen Sie die Batterien keinen hohen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aus. Versuchen Sie nicht, sie zu öffnen. Werfen Sie sie nicht ins Feuer, es besteht Explosionsgefahr. Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Zur Reinigung keine scheuernden Produkte oder Substanzen verwenden. Nicht in Flüssigkeiten eintauchen. Nicht mit feuchten Händen berühren. Verwenden Sie das Gerät nicht an feuchten Orten oder in der Nähe von Wasserquellen. Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch geeignet. Verwenden Sie das Gerät nur für die dafür vorgesehenen Funktionen. Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen und staubfreien Ort auf. Zur Vermeidung von Risiken Beschädigung des Geräts oder von Einzelteilen dieses nicht verwenden und keine Reparaturversuche unternehmen. Dieses Produkt ist kein Hausmüll, folgen Sie den Umweltschutzbestimmungen für dessen Entsorgung. Lesen Sie die Anweisungen vor dem ersten Gebrauch aufmerksam durch. Bewahren Sie das Handbuch für ein späteres Nachschlagen auf. Entsorgen Sie diesen Artikel gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG. Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze zum Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten und befolgen Sie diese. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im

Hausmüll. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft, negative Folgen für die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden. Dieses Produkt enthält eine Knopfzelle. Das Verschlucken einer Knopfzelle kann zu inneren chemischen Verbrennungen, Perforation des Weichgewebes oder zum Tod führen. Innerhalb von zwei Stunden nach dem Verschlucken können schwere Verbrennungen auftreten. Entsorgen Sie verbrauchte Knopfzellen sofort. Bewahren Sie neue und gebrauchte Knopfzellen außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Wenn Sie den Verdacht haben, dass eine Knopfzelle verschluckt oder in einen Körperteil eingeführt worden ist, suchen Sie umgehend ärztliche Hilfe auf. Erlauben Sie Kindern nicht, Knopfzellen ohne Aufsicht von Erwachsenen zu wechseln.

TECHNISCHE DATEN

- Batterien: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 separate LEDs
- Vergrößerung: 180 %
- Nasenstütze aus Silikon

ANLEITUNG

- Setzen Sie die Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® auf Ihre Nase und richten Sie den Abstand zum betrachteten Objekt so ein, dass Sie die klarste Sicht zum Arbeiten haben.
- Verschieben Sie die Schalter (1), um die LED-Lichter einzuschalten.
- Um die Batterien zu wechseln, müssen Sie die Abdeckung (2) jedes Bügels wie in der Abbildung gezeigt zum Öffnen verschieben. Entfernen Sie die leeren Batterien und legen Sie 2 neue zwischen den LED-Kontakten ein. Schließen Sie die Abdeckung wieder an jedem Bügel.
- Wenn Sie eine Brille tragen, müssen Sie die Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® über dieser benutzen.
- Diese Brille ist keine Sehhilfe, verwenden Sie sie nicht als solche. Verwenden Sie sie nur, um Ihre Sehkraft in bestimmten Situationen zu verbessern.

ITALIANO

AVVERTENZE

IMPORTANTE: CONSERVARE LE ISTRUZIONI PER RIFERIMENTI FUTURI. Non mischiare pile nuove con pile usate nello scompartimento. Se non si prevede di utilizzare l'apparecchio per molto tempo, rimuovere la batteria. Non esporre le batterie ad alte temperature o a luce solare diretta. Non cercare di aprirle. Non buttarle nel fuoco, c'è pericolo di esplosione. Pulirlo con un panno leggermente umido. Non usare prodotti né materiali abrasivi per la pulizia. Non immergerlo in liquidi. Non toccarlo con le mani bagnate. Non usare vicino a fonti d'acqua o zone umide. Questo apparecchio è adatto esclusivamente per un utilizzo domestico. Utilizzare l'apparecchio unicamente per le funzioni per le quali è stato progettato. Conservare il dispositivo in un luogo secco e privo di polvere. Per evitare rischi, non utilizzare il prodotto se alcune delle parti sono danneggiate né provare a smontarlo o ripararlo. Questo prodotto non è un rifiuto domestico, seguire le norme ambientali in vigore per il corretto smaltimento. Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso. Conservare il

manuale d'uso per successive consultazioni. Smaltire questo articolo in conformità della direttiva europea 2002/96/EC. Informarsi sulla legislazione locale per il riciclo di prodotti elettrici ed elettronici e rispettarla. Non buttare questo prodotto nella spazzatura domestica. Seguire queste indicazioni contribuisce ad evitare conseguenze negative per la salute umana e per l'ambiente. Questo prodotto contiene una batteria a bottone. L'ingestione di una batteria a bottone può causare ustioni chimiche interne, perforazione dei tessuti molli e morte. Si possono verificare gravi ustioni entro due ore dall'ingestione. Smaltire immediatamente le batterie usate. Tenere le batterie nuove e usate fuori dalla portata dei bambini. Se si ritiene che le batterie siano state ingerite o introdotte in qualsiasi parte del corpo, chiedere immediatamente assistenza medica. Non permettere ai bambini di cambiare le batterie senza la supervisione di un adulto.

SPECIFICHE TECNICHE

- Batteria: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 LED indipendenti
- Ingrandimento: 180 %
- Supporto in silicone per il naso

ISTRUZIONI

- Posizionare Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® sul viso e regolare la distanza con l'oggetto fino a ottenere una visione più chiara di lavoro.
- Spostare gli interruttori (1) per accender le luci a LED.
- Per cambiare le batterie, spostare il coperchio (2) di ogni asta, come indicato nell'immagine. Rimuovere le batterie usate e posizionare 2 batterie nuove tra i contatti dei LED. Chiudere il coperchio delle aste.
- Se si utilizzano occhiali graduati, posizionare Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® su di essi.
- Questi non sono degli occhiali graduati, non utilizzarli come tali. Usarli unicamente per ingrandire la visione in momenti specifici.

PORTUGUÊS

ADVERTÊNCIAS

IMPORTANTE: CONSERVAR AS INSTRUÇÕES PARA CONSULTAS FUTURAS. Não misture pilhas novas e pilhas usadas no compartimento. Se não usar o aparelho durante um longo período de tempo, remova a bateria. Não exponha as pilhas a temperaturas altas ou à luz solar direta. Não tente abri-las. Não as deite ao fogo, uma vez que existirá risco de explosão. Limpe o aparelho com um pano ligeiramente humedecido. Não utilize produtos nem materiais abrasivos para a sua limpeza. Não o submerja em líquidos. Não o utilize com as mãos molhadas. Não utilize o aparelho perto de fontes de água ou em locais húmidos. Trata-se de um aparelho apenas indicado para o uso doméstico. Utilize o aparelho somente nas funções para as quais ele foi concebido. Guarde o dispositivo num local seco e livre de pó. Para evitar riscos, não utilize o aparelho se alguma peça estiver danificada, nem o desmonte ou tente reparar. Este produto não é um residuo doméstico. Siga as normas ambientais em vigor para a

sua reciclagem. Leia atentamente as instruções antes da primeira utilização. Conserve o manual para consultas posteriores. Descarte este artigo conforme a diretiva europeia 2002/96/EC. Informe-se sobre a legislação local relativa à reciclagem de produtos elétricos e eletrônicos e cumpra-a. Não descarte este produto juntamente com o lixo doméstico. O cumprimento das presentes indicações contribui para evitar consequências negativas na saúde humana e no meio ambiente Este produto contém uma pilha de botão. A ingestão de uma pilha de botão pode causar queimaduras químicas interiores, perfuração de tecidos moles e morte. Podem produzir-se queimaduras graves nas horas após a ingestão. Elimine imediatamente as pilhas usadas. Mantenha as pilhas novas e usadas fora do alcance das crianças. Se acredita que as pilhas possam ter sido ingeridas ou introduzidas em qualquer parte do corpo, procure assistência médica imediata. Não permita que as crianças troquem as pilhas sem a supervisão de um adulto.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- Bateria: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 LED independentes
- Aumento: 180 %
- Suporte nasal de silicone

INSTRUÇÕES

- Coloque os Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® no rosto e ajuste a distância face ao objeto até encontrar uma visão mais clara do trabalho.
- Deslize os interruptores (1) para ligar as luzes LED.
- Para trocar as pilhas, deslize a tampa (2) de cada patilha, como se mostra na ilustração. Retire as pilhas usadas e coloque duas pilhas novas entre os contactos de LED. Feche a tampa de cada patilha.
- Se utiliza óculos graduados, coloque os Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® por cima.
- Estes não são uns óculos graduados, pelo que não devem ser utilizados como tal. Use-os apenas para aumentar a visão em momentos pontuais.

NEDERLANDS

WAARSCHUWINGEN

BELANGRIJK: BEWAAR DE INSTRUCTIES ZODAT U DEZE IN DE TOEKOMST KUNT

RAADPLEGEN. Gebruik nieuwe en oude batterijen niet tegelijk in dit apparaat. Haal de batterij uit het apparaat als u deze voor langere tijd niet gebruikt. Stel de batterijen niet bloot aan hoge temperaturen of direct zonlicht. Probeer ze niet open te maken. Gooi de batterijen niet in een vuur, er is kans op een explosie. Producten afnemen met een licht vochtige doek. Schurende materialen na of voor gebruikt reinigen. Dompel het apparaat niet onder in een vloeistof. Gebruik het apparaat niet met natte handen. Niet gebruiken in de buurt van elke bron van water of in vochtige omgevingen. Alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen waar het voor beoogd is. Bewaar het apparaat op een droge en stofvrije plaats. Gebruik het apparaat niet als er

Magnifying Glasses with LED InnovaGoods -

onderdelen beschadigd zijn en probeer het apparaat niet uit elkaar te halen of te repareren om risico's te voorkomen. Dit product is geen huishoudelijk afval, volg milieuvoorschriften voor recycling. Lees de instructies zorgvuldig door voordat u deze voor het eerst gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. Laat het product volledig afkoelen voordat je het opbergt. Gooi dit artikel weg in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2002/96 / EG. Informeer jezelf over de lokale recyclingwetgeving voor elektrische en elektronische producten en volg deze voorschriften. Gooi dit product niet bij het huisvuil. Het volgen van deze richtlijnen helpt negatieve gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen Dit product bevat een knoopcelbatterij. Inname van een knoopcelbatterij kan leiden tot inwendige chemische brandwonden, perforatie van weke delen en de dood. Ernstige brandwonden kunnen zich binnen twee uur na inslikken voordoen. Werp gebruikte batterijen onmiddellijk weg. Houd nieuwe en gebruikte batterijen buiten het bereik van kinderen. Als u denkt dat batterijen zijn ingeslikt of in een lichaamsdeel zijn gestoken, vraag dan onmiddellijk medische hulp. Laat kinderen geen batterijen vervangen zonder toezicht van een volwassene.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

- Batterij: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 afzonderlijke LED's
- Vergroting: 180 %
- Siliconen neussteun

INSTRUCTIES

- Plaats de Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® op uw gezicht en pas de afstand tot het voorwerp aan tot u het helderste werkende beeld heeft gevonden.
- Schuif de schakelaars (1) om de LED-lampjes in te schakelen.
- Om de batterijen te vervangen, schuift u het deksel (2) van elke arm zoals aangegeven in de illustratie. Verwijder de gebruikte batterijen en plaats 2 nieuwe batterijen tussen de LED-contacten. Sluit het deksel op elke arm.
- Als u een bril op sterkte draagt, plaats de Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® hier dan overheen.
- Deze bril is geen bril op sterkte, gebruik hem daar niet voor. Gebruik hem alleen om zicht op bepaalde momenten te versterken.

POLSKI

OSTRZEŻENIA

WAŻNE: INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI. Nie należy mieszać starych i nowych baterii w jednej przegródce. Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterie. Nie narażać baterii na działanie wysokich temperatur lub bezpośredniego światła słonecznego. Nie próbować ich otwierać i nie narażać na ogień, istnieje ryzyko eksplozji. Przecieraj wilgotną ściereczką. Nie używaj produktów ani materiałów ściernych do czyszczenia. Nie zanurzać w cieczach. Nie dotykać mokrymi rękami. Nie używaj w pobliżu źródła wody lub

wilgotnych miejsc. Wyłącznie do użytku domowego. Używaj aparat wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Przechowuj urządzenie w suchym i wolnym od kurzu miejscu. W celu uniknięcia zagrożenia, nie używać, gdy jakieś części są uszkodzone, nie demontować i nie próbować naprawiać. Ten produkt nie jest odpadem z gospodarstwa domowego, przestrzegaj istniejące przepisy o ochronie środowiska w celu recyklingu. Przeczytaj instrukcje uważnie przed pierwszym użyciem. Zachowaj instrukcję obsługi na wypadek dalszych pytań. Wyrzucić produkt zgodnie z europejską dyrektywą 2002/96 / WE. Zapytaj o lokalne przepisy dotyczące recyklingu produktów elektrycznych i elektronicznych i wykonaj następujące kroki. Nie należy wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Przestrzeganie tych instrukcji pomoże zapobiec szkodliwym konsekwencjom dla bezpieczeństwa osobistego i środowiskowego. Ten produkt zawiera baterię guzikową. Połknięcie baterii guzikowej może spowodować wewnętrzne oparzenia chemiczne, perforację tkanek miękkich i śmierć. Poważne oparzenia mogą wystąpić w ciągu dwóch godzin od połknięcia. Zużyte baterie należy natychmiast zutylizować. Nowe i zużyte baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. W przypadku podejrzenia, że baterie zostały połknięte lub włożone do jakiegokolwiek części ciała, należy natychmiast skontaktować się z lekarzem. Nie należy pozwalać dzieciom na wymianę baterii bez nadzoru osoby dorosłej.

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

- Bateria: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 niezależne diody LED
- Powiększenie: 180 %
- Silikonowa podpórka na nos

INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Założ Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® dostosuj odległość do powiększanego obiektu, aż będzie go wyraźnie widać.
- Przesuń przełączniki (1), aby włączyć oświetlenie diodami LED.
- Aby wymienić baterie, przesuń pokrywę (2) każdego ramienia, jak pokazano na ilustracji. Wyjmij zużyte baterie i umieść 2 nowe baterie między stykami diody LED. Zamknij pokrywę na każdym ramieniu.
- Jeśli nosisz okulary korekcyjne, zakładaj Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® na swoje okulary.
- Te okulary nie są okularami korekcyjnymi, nie używaj ich w celu korekty wad wzroku. Używaj ich tylko w celu powiększenia małych obiektów.

MAGYAR

FIGYELMEZTETÉSEK

FONTOS: AZ INSTRUKCIÓKAT ŐRIZZÉ MEG A JÖVŐBENI KONZULTÁCIÓKHOZ. Ne keverje az új és használt elemeket a rekeszben. Ha a készüléket hosszú ideig nem kívánja használni, vegye ki az akkumulátort. Ne tegye ki az elemeket magas hőmérsékletnek, vagy közvetlen napfényenk. Ne próbálja megnyitni őket, ne dobja tűzbe, mivel fenáll a robbanás veszélye. Nedves ronggyal tisztítsa. A tisztításhoz ne használjon dörzsölő anyagokat. Ne meritse folyadékba. Ne

használja nedves kézzel. Na használja vizforrás mellett, vagy nedves környezetben. Otthoni használatra alkalmas. Használja rendeltetésszerűen a készüléket. Tartsa a készüléket száraz, pormentes helyen. Veszély elkerülése érdekében, ne használja, ha bármilyen alkatrész meghibásodott és ne kísérelje meg szétzerelni, vagy megjavítani. Ez a termék nem háztartási hulladék, újrahasznosításnál kövesse a környezetvédelmi előírásokat. Az első használat előtt figyelmesen olvassa el az utasításokat!Tartsa meg a használati útmutatót, mert a későbbiekben még szükség lehet rá! Ezt a terméket a 2002/96/EK európai irányelvvel összhangban kell megsemmisíteni. Tudjon meg többet az elektromos és elektronikus termékek helyi újrahasznosítási szabályairól és kövesse azokat. Ne dobja ki a terméket háztartási hulladékkal. Az utasítások betartásával elkerülheti az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt negatív következményeket. A termék egy gombelemet tartalmaz. A gombelem lenyelése belső vegyi égési sérüléseket, látgyérsz-perforációt és halált okozhat. A lenyeléstől számított két órán belül súlyos égési sérülések léphetnek fel. A használt elemeket azonnal ártalmatlanítsa. Tartsa az új és használt elemeket gyermekek elől elzárva. Ha úgy gondolja, hogy az elemeket imediat asistentă medicală. Nu permite copiilor să schimbe bateriile fără supravegherea unui adult.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

- Akkumulátor: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 különálló LED
- Nagyítás: 180 %
- Szilikon orttámasz

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

- Helyezze a Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®-t az arcára, és állítsa be a távolságot az objektívtól, amíg meg nem találja a legtisztább munkanézetet.
- Csúsztassa a kapcsolókat (1) a LED lámpák bekapcsolásához.
- Az elemek cseréjéhez csúsztassa az egyes karok fedelét (2) az ábrán látható módon. Vegye ki a használt elemeket, és helyezzen 2 új elemet a LED érintkezők közé. Zárja le a fedelet minden karján.
- Ha vényköteles szemüveget visel, helyezze a Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®-t annak tetejére.
- Ezek a szemüvegek nem vényköteles szemüvegek, ne használgák őket. Csak bizonyos időpontokban használja őket a látás képességének növelésére.

ROMÂNĂ

ATENȚIE!

IMPORTANT: PĂSTREAZĂ INSTRUCȚIUNILE PENTRU REFERINȚE ULTERIOARE. Nu amestecați baterii noi și folosite în compartiment. Dacă nu veți utiliza aparatul pentru o perioadă de timp îndelungată, scoateți bateria. Nu expuneți bateriile la temperaturi ridicate sau la lumina solară directă. Nu încercați să le deschideți. Nu le aruncați în foc, există risc de explozie. Curățați-l cu o cârpă ușor umedă. Nu folosiți produse sau materiale abrazive pentru a-l

curăța. Nu îl scufundați în lichide. Nu îl manipulați cu mâinile ude. Nu-l folosiți în apropierea unei surse de apă sau într-un loc umed. Potrivit numai pentru uz casnic. Folosiți aparatul numai pentru funcțiile pentru care a fost creat. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și fără praf. Pentru a evita riscurile, nu îl utilizați dacă vreuna dintre piesele sale este deteriorată și nici nu îl demontați sau încercați să îl reparați. Acest produs nu este un deșeu menajer, urmați reglementările de mediu în vigoare pentru a-l recicla. Citiți cu atenție instrucțiunile înainte de prima utilizare. Păstrați manualul pentru a-l consulta ulterior. Eliminați acest articol conform directivei europene 2002/96/EC. Informați-vă cu privire la legislația locală de reciclare a produselor electrice și electronice și respectați-o. Nu aruncați acest produs împreună cu gunoiul menajer. Respectarea acestor indicații contribuie la evitarea consecințelor negative pentru sănătatea oamenilor și pentru mediul înconjurător. Acest produs conține o baterie de tip buton. Ingestia unei baterii cu buton poate provoca arsuri chimice interne, perforarea țesuturilor moi și moartea. Arsurile grave pot apărea în decurs de două ore de la ingestie. Aruncă imediat bateriile folosite. Nu lăsa bateriile noi și folosite la îndemâna copiilor. Dacă presupui că bateriile au fost înghițite sau introduse în orice parte a corpului, solicită imediat asistență medicală. Nu permite copiilor să schimbe bateriile fără supravegherea unui adult.

SPECIFICAȚII TEHNICE

- Baterie: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 LED independente
- Mărire: 180 %
- Suport nazal din silicon

INSTRUCȚIUNI

- Puneți Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® pe față și reglați distanța față de obiect până când găsiți cea mai clară vedere de lucru.
- Glisiți comutatoarele (1) pentru a aprinde luminile LED.
- Pentru a schimba bateriile, glisați capacul (2) fiecărui braț, așa cu se arată în lustrație. Scoateți bateriile vechi și puneți 2 baterii noi între contactele LED-urilor. Închideți capacul de la fiecare braț.
- Dacă folosiți ochelari de vedere, așezați Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® peste ei.
- Acești ochelari nu sunt ochelari de vedere, nu îi folosiți ca atare. Folosiți-i doar pentru a crește vederea în anumite momente.

omgivelser. Kun egnet til husholdningsbrug. Brug kun apparatet til sit formål. Opbevar enheden på et tørt sted fri for støv. For at undgå risiko skal du ikke bruge enheden, hvis nogen af delene er beskadiget og forsøg ikke at skille den ad eller reparere den. Dette produkt er ikke husholdningsaffald, følg gældende miljøregler for genbrug. Læs grundigt instruktionerne før første brug. Gem manualen til efterfølgende konsultationer. Smid dette produkt ud i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2002/96 / EF. Informer dig om den lokale lovgivning om genbrug af elektriske og elektroniske produkter og følg den. Smid ikke dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Følgende indikationer hjælper med at undgå negative konsekvenser for menneskers helbred samt miljøet. Dette produkt indeholder et knapcellebatteri. Indtagelse af et knapcellebatteri kan forårsage interne kemiske forbrændinger, perforering af blødt væv samt død. Alvorlige forbrændinger kan forekomme inden for to timer efter indtagelse. Bortskaft straks brugte batterier. Opbevar nye og brugte batterier utilgængeligt for børn. Hvis du tror, at batterierne er blevet slugt eller indført i nogen del af kroppen, skal du straks søge lægehjælp. Lad ikke børn skifte batterier uden opsyn af en voksen.

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

- Batteri: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 separate lysdioder
- Forstørrelse: 180 %
- Silikone næse støtte

INSTRUKTIONER

- Placer Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®på dit ansigt, og juster afstanden med objektet, indtil du finder det klareste arbejdsbillede.
- Skub kontakterne (1) for at tænde LED-lysene.
- Hvis du vil skifte batterierne, skal du skubbe dækslet (2) på hver arm som vist på illustrationen. Fjern de brugte batterier, og læg 2 nye batterier mellem LED-kontakterne. Luk dækslet på hver arm.
- Hvis du bruger receptpligtige briller, skal du placere Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® oven på disse.
- Disse briller er ikke receptpligtige briller, brug dem ikke som sådan. Brug dem kun til at øge synet på bestemte tidspunkter.

SVENSKA

VARNINGAR

OBS! BEHÅLL INSTRUKTIONERNA FÖR FRAMTIDA BRUK. Blanda inte gamla och nya batterier i samma fack. Om apparaten inte ska användas en längre tid bör batterier tas ut. Utsätt inte batterier för höga temperaturer eller direkt solljus. Försök inte öppna batterier och utsätt dem inte för eld pga. explosionsrisken. Rengör apparaten med en lättfuktad trasa. Använd inte slipprodukter eller material för att rengöra den med. Får ej doppas i vätskor. Vidrör inte med blöta händer. Använd inte apparaten nära vatten eller i fuktiga omgivningar. Enbart för hemmabruk. Använd aparaten enbart i enlighet med dess ändamål. Förvara produkten på en torr plats utan damm. För att undvika fara använd inte när några delar är skadade, demontera inte och försök inte att

reparera. Denna produkt är inte hushållsavgfall, så följ miljönormerna för återvinning. Läs instruktionerna noggrant innan första användning. Spara manualen för eventuella följdfrågor. Kassera produkten enligt europadirektiv 2002/96/EC. Ta reda på gällande föreskrifter om återvinning av elektriska och elektroniska apparater där du bor och följ anvisningarna. Släng ej produkten i hushållsavgfallet. Genom att följa dessa instruktioner hjälper du till att förebygga hälso- och miljöfarliga påföljder. Denna produkt innehåller ett knappcells batteri. Intag av ett knappbatteri kan orsaka kemiska brännskador, perforering av mjukvävnad och dödsfall. Svåra brännskador kan uppstå inom två timmar efter intag. Kassera använda batterier omedelbart. Förvara nya och använda batterier utom räckhåll för barn. Om du tror att batterier har svalts eller förts in i någon del av kroppen, sök läkarvård omedelbart. Låt inte barn byta batterier utan övervakning av en vuxen.

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

- Batteri: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 separata LED lampor
- Förstoring: 180 %
- Näskuddar i silikon

INSTRUKTIONER

- Placera Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® på ditt ansikte och justera avståndet med objektet tills du hittar den klaraste arbetsvyn.
- Skjut knapparna (1) för att tända LED-lamporna.
- För att byta batterier, skjut på locket (2) på varje arm som visas i illustrationen. Ta bort de använda batterierna och placera 2 nya batterier mellan LED-kontakterna. Stäng locket på varje arm.
- Om du bär receptbelagda glasögon, placera Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® ovanpå dem.
- Dessa glasögon är inte receptbelagda glasögon, använd dem inte som sådana. Använd dem enbart för att öka synen vid specifika tidpunkter.

SUOMI

VAROITUKSET

TÄRKEÄÄ: SÄILYTÄ OHJEET MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN. Älä sekoita uusia ja käytettyjä paristoja samaan osioon. Jos et aio käyttää yksikköä pidemmän aikaa, irrota paristo. Älä altista paristoja korkeille lämpötiloille tai suoralle auringonvalolle. Älä yritä avata niitä. Älä heitä niitä tuleen, sillä siinä on räjähdysriski. Puhdista se hieman kostealla liinalla. Älä käytä puhdistukseen hankaavia tuotteita tai aineita. Älä upota laitetta tai johtoa nesteeseen. Älä kosketa märin käsin. Älä käytä laitetta vesipisteen lähellä tai kosteissa tiloissa. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertymään. Käytä laitetta vain sen oikeaan käyttötarkoitukseen. Säilytä laite kuivassa ja pölyttömässä paikassa. Riskien välttämiseksi älä käytä sitä tai mitään sen osia viallisena äläkä yritä purkaa tai korjata sitä. Tämä tuote ei kuulu kotitalousjätteisiin, noudata paikallisia ympäristömääräyksiä sen kierrättämiseksi. Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä. Säilytä

ohjekirja myöhempää käyttöä varten. Hävitä tuote eurooppalaisen direktiivin 2002/96/EY mukaisesti. Kysy paikallisesta kierrätyslainsäädännöstä sähkö- ja elektroniikkatuotteille ja noudata näitä ohjeita. Älä hävitä tätä tuotetta talousjätteen mukana. Näiden ohjeiden avulla estetään haitalliset seuraukset henkilö- ja ympäristöturvallisuudelle. Tämä tuote sisältää nappipariston. Nappipariston nieleminen voi aiheuttaa vakavia sisäisiä kemiallisia palovammoja, pehmytkudosten puhkeamista ja kuoleman. Vakavia palovammoja voi esiintyä kahden tunnin kuluessa pariston nielemisestä. Hävitä käytetyt paristot välittömästi. Pidä uudet ja käytetyt paristot aina poissa lasten ulottuvilta. Jos epäilet, että paristoja on nieltä tai joutunut kosketuksiin kehon kanssa, hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon. Älä anna lasten vaihtaa paristoja ilman aikuisen valvontaa.

TEKNISET TIEDOT

- Paristot: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 erillistä LED-valoa
- Suurennus: 180 %
- Silikoninen nenätuki

KÄYTTÖOHJEET

- Aseta Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® kasvoillesi ja säädä välimatka kohteeseen niin, että näet sen tarkasti.
- Liu'uta painikkeita (1) sytyttääksesi LED-valot.
- Vaihda paristot liu'uttamalla kummankin sangan kannta (2) kuvan osoittamalla tavalla. Poista käytetyt paristot ja aseta 2 uutta paristoa LED-koskettimien väliin. Sulje kummankin sangan kansi.
- Jos sinulla on käytössä silmälääkärin määräämät lasit, käytä Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® -laseja niiden päällä.
- Nämä lasit eivät ole reseptin mukaiset silmälasit, joten älä käytä niitä sellaisina. Käytä niitä vain tarkentamaan näkökykyä erikoistapauksissa.

LIETUVIŲ

ĮSPĖJIMAS

SVARBU: ĮSŠAUGOKITE INSTRUKCIJAS

ATEIČIAI. Skyrelyje kartu nenaudokite naujų ir panaudotų baterijų. Jei neplanuojate naudoti įrenginio ilgesnį laiką, išimkite bateriją. Nelaikykite baterijų aukštoje temperatūroje ar tiesioginėje saulės šviesoje. Nebandykite jų atidaryti. Nenaikinkite jų degimui, nes galimas sprogimas. Valykite įrenginį šiek tiek drėgna šluoste. Nenaudokite šlifavimo įrankių ar medžiagų valymui. Nenardinkite į skysčius. Nelieskite jo drėgnomis rankomis. Nenaudokite įrenginio būdami arti vandens arba drėgnose vietose. Tinka tik naudojimui namuose. Naudokite prietaisą tik pagal jo numatytąją paskirtį. Laikykite įrenginį sausoje vietoje, kurioje nėra dulkių. Siekiant išvengti rizikos, nenaudokite gaminio, jei kuri nors detalė yra pažeista, taip pat nebandykite jo išardyti ar sutaisyti. Šis produktas - tai ne buitinė atlieka, todėl vadovaukitės aplinkosaugos standartai norint jį perdirbti. Prieš pradėdami naudoti, atidžiai perskaitykite instrukcijas. Išsaugokite vadovą, kad galėtumėte peržiūrėti jei kilus

Magnifying Glasses with LED InnovaGoods -

papildomų klausimų. Išmeskite produktą laikydamiesi Europos Direktyvos 2002/96/EC. Pasiteiraukite apie savo vietinius perdirbimo įstatymus susijusius su elektrinių prietaisų ir produktų išmetimu ir sekite jų nurodymais. Neišmeskite šio produkto su buitinėmis atliekomis. Sekant šias instrukcijas jūs išmesite produktą tinkmai ir išvengsite žalos gamtai bei visuomenės aplinkai. Šiame gaminyje yra monetų baterija. Prarijus monetų elementų akumuliatorių, gali atsirasti vidiniai cheminiai nudegimai, minkštųjų audinių perforacija ar mirtis. Sunkūs nudegimai gali atsirasti per dvi valandas nuo nurijimo. Panaudotas baterijas nedelsdami išmeskite. Naujas ir naudotas baterijas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Jei manote, kad baterijos buvo prarytos arba pateko į bet kurią kūno vietą, nedelsdami kreipkitės į gydytoją. Neleiskite vaikams keisti baterijų be suaugusiųjų priežiūros.

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

- Baterija: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 atskiros LED šviesos
- Padidinimas: 180 %
- Silikoninė nosies parama

INSTRUKCIJA

- Uždėkite "Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®" ant savo veido ir pritaikykite atstumą nuo objektų, kol gausite ryškiausią vaizdą.
- Pastumkite jungiklius (1), norėdami įjungti LED šviesas.
- Norėdami pakeisti baterijas, pastumkite kiekvienos ašelės dangtelį, kaip parodyta paveikslėlyje. Išimkite senas baterijas ir įdėkite dvi naujas tarp LED kontaktų. Uždarykite abiejų ašelių dangtelius.
- Jei jūs dėvite akinius su liznėmis, uždėkite "Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®" ant jų.
- Šie akiniai nėra receptiniai, nenaudokite juos kaip taktus. Naudokite juos tik tam tikrais atvejais norėdami padidinti matomumą.

NORSK

ADVARSLER

VIKTIG: OPPBEVAR ANVISNINGENE FOR

FREMtidigE REFERANSER. Ikke bland nye og brukte batterier i avdelingen. Hvis du ikke skal bruke enheten for en lengre periode, ta ut batteriet. Ikke utsett batteriene for høy temperatur eller direkte sollys. Ikke forsøk å åpne dem. Ikke kast dem i brann da det er fare for eksplosjon. Rengjør enheten med en fuktig klut. Ikke bruk grove produkter eller materialer for å rengjøre den. Må ikke senkes i flytende. Ikke håndter den med våte hender. Ikke bruk enheten i nærheten av en vannkilde eller på fuktige steder. Egnet bare for bruk i hjemmet. Bruke enheten til bare til sitt formål. Lagre produktet på en tørr plass uten støv. For å unngå risiko må du ikke bruke den hvis noen deler er skadet og ikke forsøke å demontere eller reparere den. Dette produktet er ikke husholdningsavfall, så følg miljøkravene til gjenvinning. Les instruksjonene nøye før førstegangsbruk. Ha håndboken for ytterligere forespørsler. Kast produktet i samsvar med Europeisk Direktiv 2002/96/EC. Undersøk den lokale lovgivningen rundt gjenvinning og følg disse reglene. Produktet må ikke kastes sammen

med restavfall. Det er viktig at disse instruksjonene følges for å sørge for at vi unngår uønskede konsekvenser både når det gjelder personlig og miljømessig trygghet. Dette produktet inneholder et knappebatteri. Inntak av et knappebatteri kan forårsake indire kjemiske brannsar, perforering av mykvev og død. Det kan oppstå alvorlige brannskader innen de to første timene etter inntak. Avhend brukte batterier umiddelbart. Oppbevar nye og brukte batterier utliggelig for barn. Søk øyeblikkelig hjelp hvis du tror at batteriene kan ha blitt svelget eller introdusert i en kroppsdell. Ikke la barn bytte batterier uten tilsyn av en voksen.

TEKNSISKE SPESIFIKASJONER

- Batteri: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 separate LED-lys
- Effektiv forstørring: 180%
- Silikon sesestøtte

BRUKSANVISNING

- Plasser Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® på ansiktet ditt, og juster deretter avstanden til objektet til du finner det klareste arbeidssynsfeltet.
- Skyv bryterne (1) for å slå på LED-lysene.
- Du skyver dekselet (2) på hver arm, som vist i illustrasjonen, for å bytte batterier. Ta ut de brukte batteriene og plasser 2 nye batterier mellom LED-kontaktene. Steng dekselet på hver arm.
- Hvis du bruker reseptbelagte briller, så kan du plassere Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® ovenpå disse.
- Disse Brillene er ikke reseptbelagte briller, så ikke benytt dem som det. Bruk dem bare til å øke synet på visse tidspunkter.

SLOVENŠČINA

OPozORILA

POMEMBNO: SHRANITE TA NAVODILA ZA

PRIMER KASNEJŠE UPORABE. Ne mešajte novih in rabljenih baterij v razdelku. Če naprave ne boste uporabljali dalj časa, ostranite baterijo. Baterij ne izpostavljajte visokim temperaturam ali neposredni sončni svetlobi. Ne poskušajte jih odpreti. Ne mečite jih v ogenj, obstaja nevarnost eksplozije. Očistite ga z krpo, ki je malo navlažena. Ne uporabljajte abrazivnih izdelkov in materialov za čiščenje. Ne potaplјajte v tekočino. Naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami. Ne uporabljajte ga blizu vode ali na vlažnilnih mestih. Samo za uporabo v gospodinjstvu. Uporabite aparat samo za namene, za katere je namenjen. Napravo pospravite na suho mesto, kjer ni prahu. Da bi se izognili tveganjem, ne uporabljajte, če je kakšen od delov poškodovan niti naprave ne poskušajte razstaviti ali je popraviti. Ta izdelek ni gospodinjski odpadek, sledite okoljskim normam, ki so veljavne za njegovo reciklažo. Pred prvo uporabo natančno preberite navodila. Shranite priročnik za morebitno poznejšo uporabo. Zavržite ta izdelek v skladu z evropsko direktivo 2002/96/ES. Pozanimajte se o lokalni zakonodaji o recikliranju električnih in elektronskih izdelkov in jo upoštevajte. Ne zavržite tega izdelka skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki. Če upoštevamo ta navodila, se izognemo negativnim posledicam na zdravje ljudi in okolje. Ta izdelek vsebuje gumbasto baterijo. Zaužitje

gumbaste baterije lahko povzroči notranje kemične opekline, perforacijo mehkega tkiva in smrt. Hude opekline se lahko pojavijo v dveh urah po zaužitju. Uporabljene baterije takoj zavržite. Nove in rabljene baterije hranite izven dosega otrok. Če menite, da je nekdo pogotlnil baterije ali jih vnesel v kateri koli del telesa, takoj poiščite zdravniško pomoč. Otrokom ne dovolite menjave baterij brez nadzora odrasle osebe.

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE

- Baterija: 4 x CR1220 (3V)
- 2 ločeni LED diodi
- Povečanje: 180 %
- Silikonška blazinica za nos

NAVODILA

- Nadenite Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® na obraz in prilagodite razdaljo do predmeta, dokler ne najdete najbolj izostrenega pogleda.
- Pomaknite stikala (1), da vklopite LED lučki.
- Če želite zamenjati baterije, potisnite pokrov (2) iz vsakega zatiča, kot je prikazano na sliki. Odstranite stare baterije in vstavite 2 novi bateriji med kontakte LED lučk. Zaprite pokrovček pri vsakem zatiču.
- Če uporabljate očala z dioptrijo, si čez nje nadenite še Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®.
- Ta očala niso očala z dioptrijo, zato jih ne uporabljajte kot taka. Uporabite jih samo za izboljšanje vida v specifičnih situacijah.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ

ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. Μην αναμινγνύετε παλιές και καινούργιες μπαταρίες μέσα στον χώρο μπαταριών. Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε την συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε την μπαταρία. Μην εκθέσετε τις μπαταρίες σε υψηλές θερμοκρασίες ή στο άμεσο ηλιακό φως. Μην προσπαθήσετε να τις ανοίξετε. Μην τις πετάξετε στη φωτιά, υπάρχει κίνδυνος έκρηξης. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα ελαφρώς υγρό πανί. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά προϊόντα ή υλικά για να την καθαρίσετε. Μην το βυθίζετε σε υγρό. Μην την πιάνετε με βρεγμένα χέρια. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε πηγή νερού ή υγρούς χώρους. Κατάλληλο μόνο για οικιακή χρήση. Χρησιμοποιήστε την συσκευή μόνο για το σκοπό που προορίζεται. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό μέρος χωρίς σκόνη. Για την αποφυγή κινδύνων, μην το χρησιμοποιήσετε εάν ένα ή μέρη του είναι κατεστραμμένα και μην επιχειρήσετε να το αποσυναρμολογήσετε ή να το επισκευάσετε. Το προϊόν αυτό δεν προορίζεται για οικιακά απορρίμματα και θα πρέπει να ακολουθήσετε τα περιβαλλοντικά πρότυπα ανακύκλωσης. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν την πρώτη χρήση. Διατηρήστε το χειριρίδιο για μεταγενέστερη αναφορά. Απορρίψατε το προϊόν σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/EC. Ενημερωθείτε για την ισχύουσα στον τόπο διαμονή σας νομοθεσία σχετικά με την ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών και ακολουθήστε τις υποδείξεις. Μην πετάτε το προϊόν στα

οικιακά σκουπίδια. Η συμμόρφωση με τις παρούσες οδηγίες θα βοηθήσει στην αποτροπή επιπτώσεων που βλάπτουν την ασφάλεια του ατόμου και του περιβάλλοντος. Αυτό το προϊόν περιέχει κουμπιά μπαταρίας. Η κατάποση ενός κουμπιού μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει εσωτερικές χημικές εγκαύματα, διάτρηση μαλακών ιστών και θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορούν να προκληθούν μέσα στις δύο ώρες μετά την κατάποση. Απαλλαγείτε αμέσως από τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες. Κρατήστε τις νέες και τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες μακριά από τα παιδιά. Εάν υποψιάζεστε ότι οι μπαταρίες έχουν καταποθεί ή έχουν εισαχθεί σε οποιοδήποτε μέρος του σώματος, ζητήστε άμεσα ιατρική βοήθεια. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να αλλάζουν τις μπαταρίες χωρίς την επίβλεψη ενήλικα.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

- Μπαταρία: 4 x CR1220 (3V)
- 2 ανεξάρτητα LED
- Αύξηση: 180 %
- Επιθέματα μύτης από σιλίκονη

ΟΔΗΓΙΕΣ

- Τοποθετήστε το Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® με LED στο πρόσωπό σας και προσαρμόστε την απόσταση από το αντικείμενο μέχρι να βρείτε την πιο καθαρή προβολή εργασίας.
- Σύρετε τους διακόπτες (1) για να ανάψουν τα φώτα LED.
- Για να αλλάξετε τις μπαταρίες, σύρετε το κάλυμμα (2) κάθε πείρου όπως φαίνεται στην εικόνα. Αφαιρέστε τις παλιές μπαταρίες και τοποθετήστε 2 νέες μπαταρίες ανάμεσα στις επαφές LED. Κλείστε το καπάκι σε κάθε καρφίτσα.
- Εάν χρησιμοποιείτε γυαλιά συνταγής, τοποθετήστε το Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® στην κορυφή.
- Αυτά τα γυαλιά δεν είναι συνταγογραφούμενα γυαλιά, μην τα χρησιμοποιείτε ως τέτοια. Χρησιμοποιήστε τα μόνο για να αυξήσετε την όραση σε συγκεκριμένες ώρες.

ČEŠTINA

Upozornění

DŮLEŽITÉ: USCHOVEJTE NÁVOD PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ. Nekombinujte staré a nové baterie v přihrádce. Pokud nebudete přístroj používat delší dobu, vyjměte baterii. Nevystavujte vysokým teplotám ani přímému slunečnímu záření. Nepokoušejte se baterii otevřít. Nevhazujte do ohně, nebezpečí výbuchu. Čistěte pomocí lehce navlhčeného hadříku. K čištění nepoužívejte abrazivní přípravky ani materiály. Nepoňujte do kapaliny. Nemanipulujte se zařízením mokřýma rukama. Nepoužívejte přístroj v blízkosti zdroje vody nebo ve vlhkých místech. Vhodné pouze pro domácí použití. Přístroj použijte pouze na účely, k nimž je určený. Uložte přístroj na suchém místě bez prachu. Aby se předešlo zranění, nepoužívejte přístroj, pokud jsou některé části poškozené, ani se ho nepokoušejte rozebírat či opravit. Nevyhazujte tento přístroj do komunálního odpadu. Při jeho recyklaci se řiďte platnými normami pro ochranu životního prostředí. Před prvním použitím si pozorně přečtěte návod. Návod si ponechejte pro případné další nejasnosti. Zlikvidujte výrobek v

souladu s evropskou směrnicí 2002/96/EC. Informujte se o místní legislativě týkající se recyklace elektrických a elektronických výrobků a držtejte ji. Nevyhazujte výrobek spolu s domácími odpady. Dodržování těchto pokynů pomáhá zabránit negativním vlivům na lidské zdraví a na zachování bezpečnosti životního prostředí. Výrobek obsahuje knoflíkovou baterii. Její spolknutí může způsobit vnitřní chemické popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. K těžkým popáleninám může dojít do dvou hodin po požití. Nové a použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí, použité okamžitě zlikvidujte. Pokud se domníváte, že byly baterie spolknuty nebo vnikly do jakékoli části těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Nedovolte dětem vyměňovat baterie bez dozoru dospělé osoby.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

- Baterie: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 nezávislé LED
- Zvětšení: 180 %
- Silikonový nosní polštářek

NÁVOD

- Nasaďte si Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® na obličej a nastavte vzdálenost s objektem, až najdete nejjasnější vidění na práci.
- Posuňte vypínače (1) k rozsvícení LED světel.
- Pro výměnu baterií posuňte kryt (2) každé stranice, jak znázorňuje obrázek. Vyndejte baterie a vložte 2 nové baterie mezi kontakty LED. Zavřete kryt obou straníc.
- Nosite-li optické brýle, nasaďte je na Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®.
- Tyto brýle nejsou optické, nepoužívejte je jako takové. Používejte je pouze na zvětšení vidění v konkrétních chvílích.

БЪЛГАРСКИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

ВАЖНО: ЗАПАЗЕТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ ЗА

БЪДЕЩА СПРАВКА. Не смесвайте нови и използвани батерии в отделениято. Ако няма да използвате уреда за дълго, извадете батерията. Не излагайте батериите на висока температура или директна слънчева светлина. Не се опитвайте да ги отваряте. Не излагайте на огън, има риск от избухване. Почиствайте устройството с леко навлажнена кърпа. Не използвайте абразивни продукти и материали за почистване на устройството. Не се потапяйте в течност. Не го закачайте с влажни ръце. Не използвайте устройството в близост до водоизточници или във влажни места. Подходящ само за използване удома. Използвайте уреда само по предназначение. Съхранявайте устройството на сухо място и без прах. За да избегнете рискове, не го използвайте, ако някоя част е повредена и не се опитвайте да го разобявянете или поправяте. Този продукт не е битов отпадък, затова следвайте действащите екологични стандарти за рециклиране. Прочетете внимателно инструкциите преди първата употреба. Запазете ръководството за по-късни консултации.

Изхвърлете този артикул съгласно европейската директива 2002/96/EO. Информирайте се относно местното законодателство за рециклиране на електрически и електронни продукти и го спазвайте. Не изхвърляйте този продукт с битовите отпадъци. Следвайки тези указания, допринасяте за избягване на негативни последствия за човешкото здраве и околната среда. Този продукт съдържа батерия тип бутон. Поглъщането на батерия-бутон може да причини вътрешни химически изгаряния, перфорация на меките тъкани и смърт. Могат да настъпят тежки изгаряния в рамките на два часа след поглъщането. Незабавно изхвърлете използваните батерии. Съхранявайте новите и използваните батерии далеч от деца. Ако смятате, че батериите са били погълнати или влезли в която и да е част от тялото, незабавно потърсете медицинска помощ. Не позволявайте на децата да сменят батериите без надзор на възрастен.

ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

- Батерии: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 отделни LED светлини
- Увеличение: 180%
- Силиконова подложка за нос

ИНСТРУКЦИИ

- Поставете Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® на лицето си и настройте разстоянието до обектите, докато намерите най-ясния образ.
- Плъзнете бутоните (1) за включване на LED светлините.
- За промяна на батериите, плъзнете капака (2) на всяко рабо както е показано на изображението. Извадете изтощените батерии и поставете 2 нови между LED връзките. Затворете капака на всяко рамо.
- Ако носите очила с рецепта, поставете Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® върху тези очила.
- Тези очила не са очика с рецепта и не трябва да се използват като такива. Използвайте ги само за пособряване на зрението в определени моменти.

HRVATSKI

Upozorenja

VAŽNO: SAČUVAJTE UPUTE ZA BUDUĆU

UPORABU. Ne miješajte nove i korištene baterije u spremniku. Ako ne namjeravate koristiti proizvod dulje vrijeme, izvadite bateriju. Ne izlažite baterije visokim temperaturama ili izravnom sunčevom svjetlu. Ne pokušavajte ih otvoriti. Ne bacajte ih u vatru, postoji rizik od eksplozije. Čistite ga blago navlaženom krpom. Ne koristite abrazivne proizvode niti materijale za čišćenje. Ne uranjajte ga tekućinu. Ne upravljajte njime mokrim rukama. Ne koristite ga u blizini izvora vode niti na vlažnim mjestima. Prikladan je samo za kućnu uporabu. Koristite ovaj uređaj samo u svrhe u koje je namijenjen. Čuvajte spravu na suhom mjestu gdje nema prašine. Kako ne biste riskirali, ne koristite ga ako je ijedan dio oštećen i ne pokušavajte ga rastaviti ili popraviti. Ovaj proizvod nije kućanski otpad, u skladu je s ekološkim propisima koji se tiču

njegove reciklaže. Pažljivo pročitajte upute prije prvog korištenja. Zadržite upute za dalje nedoumice. Odložite ovaj proizvod u skladu s Europskom direktivom 2002/96/EC. Informirajte se o lokalnim zakonima o reciklaži električnih i elektronskih proizvoda i postupajte u skladu s njima. Ne odlažite ovaj proizvod s kućnim otpadom. Sljedeći ove upute, olakšat ćete sprječavanje ugrožavanja ljudi i okoliša. Ovaj proizvod sadrži jednu gumb bateriju. Gutanje gumb baterije može uzrokovati unutarnje kemijske opekline, perforaciju mekog tkiva i smrt. Mogu se pojaviti teške opekline u roku od dva sata od gutanja. Rabljene baterije odmah odložite. Držite nove i rabljene baterije izvan dohvata djece. Ako mislite da su baterije progutane ili umetnute u bilo koji dio tijela, odmah potražite liječničku pomoć. Nemojte dopustiti djeci da mijenjaju baterije bez nadzora odrasle osobe.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

- Baterija: 4 x CR1220 (3V)
- 2 zasebne LED svjetiljke
- Uvećanje: 180 %
- Silikonski podupirač za nos

UPUTE

- Postavite Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® na lice i prilagodite udaljenost do objekta dok ne dobijete najjasniji radni prikaz.
- Pomaknite prekidače (1) kako biste uključili LED svjetla.
- Za promjenu baterija, pomaknite poklopac (2) svake igle kao što je prikazano na slici. Izvadite stare baterije i stavite 2 nove baterije između LED kontakata. Zatvorite poklopac na svakoj igli.
- Ako koristite dioptrijske naočale, postavite Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® povrh.
- Ove naočale nisu dioptrijske, nemojte ih koristiti kao takve. Koristite ih samo za uvećanje prikaza u određeno vrijeme.

SLOVENČINA

Upozornenie

DÔLEŽITÉ: UCHOVÁVAJTE TENTO NÁVOD PRE

BUDÚCE POUŽITIE. Nekombinujte staré a nové batérie v priehradke. Pokiaľ nebudete prístroj používať dlhšiu dobu, vyberte batériu. Nevystavujte vysokým teplotám ani priamemu slnečnému žiareniu. Nepokúšajte sa batériu otvoriť. Nevhadzujte do ohňa, nebezpečenstvo výbuchu. Čistite pomocou ľahko navlhčenej handričky. Na čistenie nepoužívajte abrazívne prípravky ani materiály. Neponárajte do kvapaliny. Nemanipulujte so zariadením mokřými rukami. Nepoužívajte prístroj v blízkosti zdroja vody alebo vo vlhkých miestach. Vhodné len pre domáce použitie. Prístroj používajte len na účely, na ktoré je určený. Uložte prístroj na suchom mieste bez prachu. Aby sa predišlo zraneniu, nepoužívajte prístroj, ak sú niektoré časti poškodené, ani sa ho nepokúšajte rozobrať alebo opraviť. Nevyhadzujte tento prístroj do komunálneho odpadu. Pri jeho recyklácii sa riadte platnými normami pre ochranu životného prostredia. Pozorne si prečítajte pokyny pred prvým použitím. Príručku si uchovávajte pre prípadné ďalšie otázky. Výrobok likvidujte v súlade s európskou smernicou 2002/96/EC.

Magnifying Glasses with LED InnovaGoods -

Vyžiadajte si informácie o miestnej legislative týkajúcej sa recyklácie elektrických zariadení a elektroniky a postupujte podľa daných krokov. Neodhadzujte tento výrobok do domového odpadu. Riadením sa týmito pokynmi predídete škodlivým dôsledkom pre bezpečnosť osôb a životného prostredia. Tento výrobok obsahuje gombíkovú batériu. Prehltnutie gombíkovej batérie môže spôsobiť vnútorné chemické popáleniny, prepichnutie mäkkých tkanív a smrť. Do dvoch hodín po požití môže dôjsť k ťažkým popáleninám. Použitú batériu ihneď zlikvidujte. Nové a použité batérie uchovávajte mimo dosahu detí. Ak si myslíte, že deti prehltli batériu alebo sa dostali do akejkoľvek časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Nedovoľte deťom vymieňať batérie bez dozoru dospelých osoby.

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

- Batéria: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 samostatné LED svetlá
- Zväčšenie: 180 %
- Silikónová podložka na nos

NAVOD NA POUŽITIE

- Umiestnite Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® na tvár a upravte vzdialenosť od objektu, kým nenájdete najjasnejší pracovný pohľad.
- Posunutím prepínačov (1) zapnite LED svetlá.
- Ak chcete vymeniť batérie, posuňte kryt (2) každého kolíka, ako je znázornené na obrázku. Vyberte staré batérie a vložte 2 nové batérie medzi kontakty LED. Zatvorte uzáver na každom kolíku.
- Ak používate dioptrické okuliare, umiestnite Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® navrch.
- Tieto okuliare nie sú dioptrické okuliare, ako také ich nepoužívajte. Používajte ich iba na zvýšenie videnia v konkrétnych časoch.

EESTI

HOIATUSED

TÄHTIS: SÄILITAGE JUHISED EDASISEKS KASUTAMISEKS. Ärge kasutage vanu ja uusi patareisid samaaegselt. Kui Te ei plaani toodet pikema perioodi vältel kasutada, eemaldage patarei. Ärge jätke patareisid kõrge temperatuuri või otsese päikesevalguse kätte. Ärge püüdke neid avada. Ärge visake neid tulle, võimalik plahvatusoht. Puhastage seadet kergelt niiske lapiga. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrassiivseid puhastusvahendeid või materjale. Ärge pange vedelikku sisse. Ärge kasutage märgade kätega. Ärge kasutage seadet veallika lähedal või niisketes kohtades. Sobib vaid kodukasutuseks. Kasutage toodet vaid tema ettenähtud eesmärgil. Ladustage seadet kuivas, tolmuvabas kohas. Riskide vältimiseks ärge kasutage toodet, kui mõni selle osa on vigastatud ning ärge püüdke seda ise lahti võtta või parandada. See seade ei ole majapidamisprügi, seega järgige taaskasutuse ja ümbertöötlemise keskkonnastandardeid. Enne esmakordset kasutamist lugege hoolikalt läbi juhised. Säilitage manual täiendavate päringute jaoks. Kõrvaldage toode kasutuselt vastavusest Euroopa Liidu direktiivile 2002/96 / EÜ.

Tutvuge kohalike elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutuse seadustega ja järgige nende täitmist. Ärge visake seda toodet olmejäätmete hulka. Järgides neid juhiseid, saate vältida kahjulikke tagajärgi inimestele ja ohtu keskkonnale. See toode sisaldab nõõppatareid. Nõõppatarei allaneelamine võib põhjustada sisemisi keemilisi põletusi, pehmete kudede perforatsiooni ja surma. Kahe tunni jooksul pärast allaneelamist võibvad tekkida tõsised põletused. Visake kasutatud patareid koheselt minema. Hoidke uued ja kasutatud patareid lastele kättesaamatus kohas. Kui arvate, et patarei on alla neelatud või mis tahes kehaosasse sattunud, pöörduge viivitamatult arsti poole. Ärge lubage lastel patareisid ilma täiskasvanu järelevalveta vahetada.

TEHNILISED SPETSIFIKATSIOONID

- Aku: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 eraldi LED-i
- Suurendus: 180%
- Silikoonist ninatugi

JUHISED

- Asetage Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® oma näole ja reguleerige kaugust objektiga, kuni leiate kõige selgema töövaate.
- LED-tulede sisselülitamiseks libistage lüliteid (1).
- Patareide vahetamiseks libistage mõlema kääe katet (2), nagu on näidatud joonisel. Eemaldage kasutatud patareid ja asetage LED-kontaktide vahele 2 uut patareid. Sulgege mõlema kääe kate.
- Kui kannate retseptiprille, Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® nende peale.
- Need prillid ei ole retseptiprillid, ärge kasutage neid sellistena. Kasutage neid ainult teatud aegadel nägemise suurendamiseks.

является бытовым мусором, соблюдайте действующие нормативы по его утилизации. Ознакомьтесь с инструкцией перед первым использованием. Сохраните инструкцию для последующих обращений к ней. Ознакомьтесь с местным законодательством в отношении переработки электронных и электрических изделий и придерживайтесь его. Не выбрасывайте изделие в бытовой мусор. Следуя настоящим инструкциям, вы вносите вклад в дело охраны окружающей среды и предотвращения возникновения негативных последствий для здоровья человека. Изделие содержит кнопочную батарейку. Ее проглатывание может вызвать внутренние химические ожоги, перфорацию мягких тканей и привести к смерти. Тяжелые ожоги могут возникнуть в течение двух часов после проглатывания. Незамедлительно утилизируйте использованные батарейки. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если вы считаете, что батарейки были проглочены или попали в любую часть тела, немедленно обратитесь за медицинской помощью. Не позволяйте детям менять батарейки без присмотра взрослых.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Батарейки: 4 x CR1220 (3 В)
- 2 независимых светодиода
- Увеличение: 180 %
- Силиконовая накладка для носа

ИНСТРУКЦИИ

- Наденьте Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® и отрегулируйте расстояние до объекта, пока не получите наиболее четкий рабочий обзор.
- Сдвиньте переключатели (1), чтобы включить светодиоды.
- Чтобы заменить батарейки, сдвиньте крышки (2) каждой дужки, как показано на рисунке. Выньте старые батарейки и поместите 2 новые батарейки между контактами светодиода. Закройте каждую крышку на дужках.
- Если вы пользуетесь очками по рецепту, поместите на них Magnifying Glasses with LED InnovaGoods®.
- Эти очки не являются очками по рецепту, не используйте их как таковые. Используйте их только для улучшения зрения в определенное время.

LATVIEŠU

BRĪDINĀJUMI

SVARĪGI: SAGLABĀJIET ŠO INSTRUKCIJU TURPMĀKĀM UZZINĀM. Nejauciet jaunas un lietotas baterijas vienā nodalījumā. Ja Jūs ilglaicīgi negatavojaties ierīci izmantot, izņemiet baterijas. Nepakļaujiet baterijas augstai temperatūrai vai tiešas saules gaismas. Nemēģiniet tās atvērt. Neatbrīvojieties no tām ugunī – pastāv eksplozijas risks. Tīriet ierīci ar viegli mitru drānu. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai

materiālus ierīces tīrīšanai. Neiegremdējiet šķidrumos. Nelietojiet ierīci ar mitrām rokām. Turiet vadu prom no karstām vai asām virsmām. Piemērots tikai mājaisimniecības vajadzībām. Izmantojiet ierīci tikai tās paredzētajam mērķim. Glabājiet ierīci sausā vietā bez putekļiem. Lai novērstu riskus, nelietojiet ierīci, ja kāda no tās daļām ir bojāta, un nemēģiniet to izjaukt vai labot. Šis produkts nav sadzīves atkritumi, tāpēc ievērojiet vides standartus tā pārstrādei. Pirms pirmās lietošanas uzmanīgi izlasiet instrukcijas. Saglabājiet rokasgrāmatu papildu jautājumiem. Ierīce jāutilizē saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2002/96/EK. Uzziniet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes likumdošanu un ievērojiet to. Neizmetiet šo produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Ievērojot šos nosacījumus, tiks novērsta negatīva ietekme uz cilvēku veselību un vidi. Šis izstrādājums satur pogveida bateriju. Pogas baterijas norīšana var izraisīt iekšējus ķīmiskus apdegumus, mīksto audu perforāciju un nāvi. Smagi apdegumi var rasties divu stundu laikā pēc norīšanas. Izlietotās baterijas nekavējoties izmetiet. Jaunas un izlietotas baterijas glabājiet bērniem nepieejamā vietā. Ja jums šķiet, ka baterijas ir norītas vai ievietotas kādā ķermeņa daļā, nekavējoties meklējiet medicīnisko palīdzību. Neļaujiet bērniem mainīt baterijas bez pieaugušo uzraudzības.

TEHNISKIE PARAMETRI

- Baterija: 4 x CR1220 (3 V)
- 2 atsevišķas LED gaismas
- Palielinājums: 180 %
- Silikona deguna balsts

INSTRUKCIJA

- Novietojiet Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® uz sejas un pielāgojiet attālumu objektam, līdz atrodat skaidrāko skata leņķi.
- Virziet slēdžus (1), lai ieslēgtu vienu no LED gaismām.
- Lai nomainītu baterijas, virziet katras brīļu kājiņas (2) pārvalku, kā norādīts attēlā. Izņemiet lietotās baterijas un ievietojiet 2 jaunas baterijas starpt LED kontaktiem. Aizdariet katras brīļu kājiņas pārvalku.
- Ja jūs nēsājat ārsta izrakstītas brilles, novietojiet Magnifying Glasses with LED InnovaGoods® virs tām.
- Šīs brilles nav ārsta izrakstītas brilles, neizmantojiet tās šādiem nolūkiem. Lietojiet tās tikai tādēļ, lai atsevišķos gadījumos uzlabotu redzamību.

V0103508
Importado para y distribuido por NNI S.L., B98019235
C/ Enguera, 46018, Valencia, Spain
Developed by InnovaGoods in Europe
Made by InnovaGoods in China
Desarrollado por InnovaGoods en Europa
Hecho por InnovaGoods en China

